

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Transit 120	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	FORD (D)		moteur 4 A A (2,4) 9 places	CH 0301 71

Constructeur: FORD-WERKE ARTIENGESELLSCHAFT, D-5000 Köln 60 (D)
 Identification: sur la plaquette du constructeur: "VJK.SD"
 devant le No du châssis: "CBV..." ou "WFO.XXGBV..."
 à droite dans l'entrée
 Plaquette constructeur: dans le compartiment du moteur, à droite, au dessus du phare, ou à droite, à l'AV latéralement sur le
 N° du châssis: "4 A A" à gauche, à l'avant latéralement en bas sur le bloc (longeron.)
 Identification du moteur: FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) S.A., Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich
 Importateur principal: Prototype
 Véhicule homologué: Prototype

Châssis
 Nombre d'essieux: 2 Nombre de roues: 4
 Direction: mécanique
 Transmission: mécanique synchr., s.d. avec Laycock Overdrive
 Nombre de vitesses: 4 Entraînement: sur roues arrière
 Frein de service: hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne
 assistance par dépression, sur toutes les roues,
 AV = soupape retardatrice de pression,
 AR = régulateur selon la charge
 Frein auxiliaire: circuits 1 + 2 du frein de service
 Frein d'arrêt: mécanique à expansion interne, sur les roues AR
 Contrôle 2 circuits: par différence de pression, ou par contrôle du
 niveau; lampe-témoin séparée.

Moteur	FORD	Type	4 A A
Marque	en ligne	Temps	4
Construction	D	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	4
Refroidissement	93,67	Course	85,6
Alésage	2358	CV-impôt:	12.01
Cylindrée	46	à V/min	3600
Puissance en kW	62 DIN		
CV	89	dB/A à V/min	4000 *
Bruit à proximité	2 = 430 x 260 x 133 mm / 254 x ø 101 mm		
Silencieux	ECE-24; / Bacharach = 4,5		
Mesure des gaz	-		
Déparasitage			

Carrosserie: limousine
 Nombre de portes: 2-4 + 1 AR Indic. vitesse: km/h
 Ceintures sécurité: AR4 (E) + B (E) Rétroviseurs: gauche / droite
 Cale: Attelage: -
 Antivol: verrouillage de la direction
 Nombre de places: t 9 av 3 centre ar 6
 Dimensions: intérieur extérieur
 Longueur: 2300 4550 Empattements: 2690 /
 Largeur: 1600 2000 Essieu double: av ar
 Hauteur: 1360 1980/2570 Voie: av 1660 ar 1590
 Porte à faux: lat. av ar
 av 860 Voies: ar -
 ar 860 1000 Braquage ø: g 10500 d 10300

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	970	600	1570
Charge utile	140	865	1005
Poids total	1110	1465	2575
Garantie fabr.			2575
Dimens. pneus.	205 R 14 C	205 R 14 C	(Variantes: +)
Ply/bars	6 / 2,5	6 / 3,0	voir
Charge	1500	1630	remarques)
pour V max	120	120	
Jantes	5 1/2 J x 14	5 1/2 J x 14	(acier)
Garantie poids remorquable avec frein			
Garantie poids remorquable sans frein			3250
Garantie poids de l'ensemble			675
Poids remorquable testé avec pont:	4.44 / 4,11		110
Vitesse maximale selon le constructeur			km/h
Vitesse maximale testée			km/h
Charge garantie sur le toit			100 kg.

Distance volant - vers l'avant du véhicule-

§) **Équipement**

Feux de route CR (E) ou HCR (E)

Feux de croisement CR (E) ou HCR (E)

Feux de position A (E) dans CR/HCR

Feux rouges R-S1 (E)

Feux stop R-S1 (E)

Climoteurs av 1 (E) | ar 2a (E)

Catadioptrés av _____ | ar I (E)

Feux de gabarit av _____ | ar _____

Feux complémentaires B (E) sur demande

Eclairage plaque 2/ séparés

Essuie-glace 2/ balais avec lave-glace

Avertisseurs 1/ Motorcraft TPAR 556 ou TPAR 557
ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Voiture de tourisme

Marque et type F O R D Transit 120

Homologation N° CH 0301 71

Carrosserie limousine

Places total 9 avant 3

Poids à vide 1570 Carburant D

Charge utile 1005 CV-impôt 12,01

Poids total 2575 Cylindres 2358

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *] Mesures du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche: 2700 t/min, M2, IA 4,44 = 79,5 dB/A
2700 t/min, M2, IA 4,11 = 78,0 dB/A
- +] Variante de pneus : 195 R 14 C 6 PR AV = 1330 kg (2,5) AR = 1620 kg (3,5) Vmax. 120 km/h.
- §] Équipement : "L" à l'arrière du véhicule: variante du modèle.

Remplace FH CH 0301 71 du 08.-10.11.78

Identification, Contrôle 2-circuits, Transmission; Pneus, Charge sur le toit

(01.10.80)

Lieu et date de l'homologation Rothrist, 08.-10.11.78

Service fédéral d'homologation

Voiture de
tourisme

F O R D (D)

Transit 120
moteur: 4AA (2,4)
9 places

CH 0301 71

Fiche complémentaire

I

Complément du 17.08.82 à Berne - Ad

Identification : sur la plaquette du constructeur : "VJK.S."
(6ème position, code "moteur/transmission" est variable).

Direction : mécanique, sur demande avec assistance hydraulique.

Nombre de vitesses : 6 (4 + OD), lorsque le vhc. est équipé d'une boîte complémentaire
(Overdrive), commande électrique pour les vitesses 3 + 4.

Valeurs limites du bruit du 01.10.82 conformes, si l'équipement est le suivant:

Insonorisation : - l'intérieur du capot du moteur est insonorisé;
- ventilateur Visco, 8 pales, ϕ 410 mm.

Mesure à l'arrêt : 71,0 dB/A à 2700 t/min. (voir également la fiche des émissions).